

Tantyanakunata



Juego de Cartillas de adivinanzas - Quechua Norteño (Inkawasi Kañaris y Cajamarca)
INICIAL



Ministerio
de Educación



Ministerio de Educación

Dirección General de Educación Básica Alternativa, Intercultural Bilingüe
y de Servicios Educativos en el Ámbito Rural

Dirección de Educación Intercultural Bilingüe

**Juego de Cartillas de adivinanzas - Quechua Norteño (Inkawasi-Kañaris y Cajamarca)
Inicial**

©Ministerio de Educación
Calle Del Comercio N.º 193, San Borja
Lima, Perú
Teléfono: 615-5800
www.gob.pe/minedu

Primera edición, 2024
Tiraje: 1348 ejemplares
Impreso en julio 2024

Asesoría técnico-pedagógica (DEIB)
Natalia Albertina Tarazona Cruz

Elaboración de contenido
Juana Virginia García Sánchez

Revisión lingüística
Roger Gonzalo Segura

Diseño y diagramación
Judith Palomino Montalvo

Ilustraciones
Alexis Alberto Tuesta Moya

Cuidado de edición
Marlene Sofía Silva Huerta

Impreso en Wnz Impresiones Comerciales S. A. C.
Jr. German Carrasco N.º 2155, Cercado de Lima - Lima
RUC: 20606530782

Hecho el Depósito Legal en la Biblioteca Nacional del Perú N.º 2024-5686.

Todos los derechos reservados. Prohibida la reproducción de este libro por cualquier medio, total o parcialmente, sin permiso expreso de los editores.

Impreso en el Perú/*Printed in Peru*



Riqchaq chiqanniyqun kani,
mesaman  uramanllapa,
tukuylla mikunanpaq
ministimanllapa.

i Imataq kanqa,
imataq kanqa ?

Matim.







Mana shimi y katinmapis
rimani, mana rinri y katinmapis
uyakuni, takshala atunlla
karmapis qayakamutinllapaqa
kusa uyaypaqta waqani.

¿ Imataq kanqa,
imataq kanqa ?

Qayakunam.







Pirurula kani kusata piryani,
tukuy nuqawan pukllan,
atunkunapis takshakunapis
maskaman, allipta
matqamanllapa.

¿Imataq kanqa,
imataq kanqa?

Pelotam.







Rik̄aqaqniyqa yanaqarwa,
achka yana murisituyqu
ruriypiqa kani, Ushya
katiyna mikumanllapa.

¿ Imataq kanqa,
imataq kanqa ?

Papayam.







Pirurula yanaqarwa
kani;  awalla karqa, kusa
puchqitu kani; qarwarqa,
kusa  uk u kani.

¿ Imataq kanqa,
imataq kanqa ?

Naranjam.







Umaypi trupa raprayqun kani
yanqa riypapillunnulla rikarin,
qarayqa saqalla, ruriyqa kusa
ñukñu chaynulla yakuyqun.

Imataq kanqa,
imataq kanqa?

Piñam.







Qarayqa aqchayqun,
shunquypiqa qasaqla chuya
yakitu kan, mikunayqa
achkala chaynulla yuraq.

İmataq kanqa,
imataq kanqa ?

Cocom.





*Me ponen en la mesa,
soy de diferentes formas
y tamaños, y todos me
necesitan para comer.*

plato



*Soy redonda y saltarina,
conmigo juegan, grandes y
pequeños, cuando juegan
me patean.*

pelota

*Soy redondita y de color
anaranjado, cuando estoy verde
soy acidita, cuando estoy madura
soy muy dulce.*

naranja

*No tengo boca, pero hablo,
no tengo orejas, pero
escucho, puedo ser pequeño
o grande, siempre aviso
cuando alguien llama.*

celular

*Soy de color anaranjado y
tengo pepitas negras en mi
barriga, me comen cuando ya
estoy madura y suavecita.*

papaya

*Mi cáscara tiene pelos,
mi corazón tiene agüita
transparente y refrescante, mi
pulpa es blanca y carnosa.*

coco

*Tengo hojas en mi cabeza
que se parecen a una
corona, soy áspera por
fuera, pero dulce y jugoso
por dentro.*

piña



